

Floppy Disk Drive

Operating Instructions

Mode d'Emploi

Bedienungsanleitung

PCGA-FDF1

Sony Corporation © 2000 Printed in Japan

English

PCGA-FDF1

Floppy Disk Drive

Operating Instructions

Warning

To prevent fire or shock hazard, do not expose the unit to rain or moisture.

To avoid electrical shock, do not open the cabinet. Refer servicing to qualified personnel only.

This product conforms to the following European Directives:
89/336/EEC, 92/31/EEC (EMC Directives)
93/68/EEC (CE Marking Directive)

This product complies with EN 55022 Class B and EN 50082-1 for use in the following areas: residential, commercial and light-industrial.

Before use

The Sony PCGA-FDF1 is the floppy disk drive designed exclusively for Sony Notebook PCG-F series. Before connecting the floppy disk drive, check your computer. For more information about how to use, please read the Sony Notebook User Guide.

Specifications

Compatible floppy disk	3.5" 1.44 MB (removable)
Operating temperature	41°F to 95°F (5°C to 35°C) (temperature gradient less than 18°F (10°C)/hour)
Operating humidity	20% to 80% (not condensed), provided that humidity is less than 65% at 95°F (35°C) (hygrometer reading of less than 84°F (29°C))
Storage temperature	-4°F to 140°F (-20°C to 60°C) (temperature gradient less than 18°F (10°C)/hour)
Storage humidity	10% to 90% (not condensed), provided that humidity is less than 20% at 140°F (60°C) (hygrometer reading of less than 95°F (35°C))
Dimensions	Approx. 4 ² / ₉ × 7 ⁷ / ₈ × 5 ⁹ / ₁₀ inches (w/h/d) (Approx. 107.7 × 22.2 × 150.6 mm)
Mass	Approx. 8.47 oz. (240 g)
Supplied accessories	Operating instructions (1)

Design and specifications are subject to change without notice.

Notes on use

- Do not place the unit in locations that are:
 - Extremely hot or cold
 - Dusty or dirty
 - Very humid
 - Vibrating
 - Exposed to corrosive gas
 - Exposed to direct sunlight

On cleaning

Clean the unit with a soft dry cloth, or a soft cloth lightly moistened with a mild detergent solution. Do not use any type of solvent, such as alcohol or benzene, which may damage the finish.

Italiano

Avvertenza

Per evitare rischi di incendio o scariche elettriche, non esporre l'apparecchio a pioggia o umidità.

Per evitare scariche elettriche, non aprire il rivestimento. Per gli interventi di manutenzione rivolgersi esclusivamente a personale qualificato.

Il presente prodotto è conforme alle seguenti Direttive europee:
89/336/EEC, 92/31/EEC (Direttive EMC)
93/68/EEC (Direttiva relativa al marchio CE)

Il presente prodotto è conforme alle norme EN 55022 Class B e EN 50082-1 relative all'utilizzo nelle seguenti aree: residenziali, commerciali e di industria leggera.

Nederlands

Waarschuwing

Om het gevaar voor brand of elektrische schokken te voorkomen, mag het apparaat niet worden blootgesteld aan regen of vocht.

Om elektrische schokken te voorkomen, mag de behuizing niet worden geopend. Laat reparaties uitsluitend door vakkundig personeel uitvoeren.

Dit product beantwoordt aan de volgende Europese Richtlijnen:

89/336/EEC, 92/31/EEC (EMC Richtlijnen)
93/68/EEC (CE Markeringsrichtlijn)

Dit product voldoet aan EN 55022 Klasse B en EN 50082-1 voor gebruik in residentiële, commerciële en licht-industriële omgevingen.

Avertissement

Pour éviter tout risque d'incendie ou d'électrocution, préservez cet appareil de la pluie ou de l'humidité.

Pour éviter tout risque de décharge électrique, il est recommandé de ne pas ouvrir le boîtier. Ne confiez son entretien qu'à une personne qualifiée.

Ce produit est conforme aux directives européennes suivantes:

89/336/CEE, 92/31/CEE

(Compatibilité

électromagnétique)

93/68/CEE (Marquage CE)

Cet appareil est conforme aux normes EN 55022 Classe B et EN 50082-1, limitant l'emploi dans les environnements résidentiel, commercial et industriel léger.

Avant utilisation

Le Sony PCGA-FDF1 est le lecteur de disquettes conçu exclusivement pour les ordinateurs portables Sony de la gamme PCG-F. Avant de connecter le lecteur de disquette, vérifiez votre ordinateur. Pour plus d'information sur l'utilisation, veuillez vous reporter au manuel d'utilisation de votre ordinateur portable Sony.

Spécifications

Disquettes compatibles

3,5" 1.44 Mo (amovible)

Température d'utilisation

5 à 35°C (41 à 95°F)

(gradient de température inférieur à 10°C (18°F) /heure)

Humidité d'utilisation

20 à 80 % (sans condensation), à condition que l'humidité soit inférieure à 65 % à une température de 35°C (95°F) (hygrométrie inférieure à 29°C (84°F))

Température de stockage

-20 à 60°C (-4 à 140°F)

(gradient de température inférieur à 10°C (18°F) /heure)

Humidité de stockage

10 à 90 % (sans condensation), à condition que l'humidité soit inférieure à 20 % à une température de 60°C (140°F) (hygrométrie inférieure à 35°C (95°F))

Dimensions

Approx. 107,7 × 22,2 × 150,6 mm (l/h/p) (Approx. 4 2/9 × 7/8 × 5 9/10 pouces)

Masse Approx. 240 g (8,47 oz.)

Accessoires fournis

Mode d'emploi (1)

Les caractéristiques sont sujettes à modifications sans préavis.

Remarques concernant l'utilisation

- Ne placez pas l'appareil à des endroits :
 - Extrêmement chauds ou froids
 - Sales ou poussiéreux
 - Très humides
 - soumis à des vibrations
 - Exposés à des gaz corrosifs
 - Exposés au rayonnement direct du soleil

Nettoyage

Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux et sec ou avec un chiffon doux légèrement imprégné d'une solution détergente neutre. N'utilisez aucun type de solvant comme de l'alcool ou de l'essence, qui risquerait d'abîmer la finition du boîtier.

Deutsch

Achtung

Um Feuergefahr und die Gefahr eines elektrischen Schlags zu vermeiden, setzen Sie das Gerät weder Regen noch sonstiger Feuchtigkeit aus.

Um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, öffnen Sie das Gehäuse nicht. Überlassen Sie Wartungsarbeiten stets nur qualifiziertem Fachpersonal.

Dieses Produkt entspricht den folgenden europäischen Richtlinien:

89/336/EWG, 92/31/EWG

(EMV-Richtlinie)

93/68/EWG

(Richtlinie zum CE-Zeichen).

Dieses Gerät entspricht EN 55022 Klasse B und EN 50082-1 für die Verwendung in folgenden Bereichen: Wohngebiete, Gewerbegebiete und Leichtindustrieregionen.

Vorbereitungen

Das PCGA-FDF1 von Sony ist ein Diskettenlaufwerk, das ausschließlich für Notebook-Computer der Serie PCG-F von Sony entwickelt wurde. Überprüfen Sie vor dem Anschließen des Diskettenlaufwerks den Computer. Weitere Informationen zur Bedienung finden Sie im Benutzerhandbuch zum Notebook-Computer von Sony.

Technische Daten

Kompatible Disketten

3,5 Zoll 1,44 MB (austauschbar)

Betriebstemperatur

5 °C bis 35 °C

(Temperaturschwankung weniger als 10 °C/Stunde)

Luftfeuchtigkeit bei Betrieb

20 % bis 80 % (nicht kondensierend).

Bei einer Temperatur von 35 °C muß die Luftfeuchtigkeit unter 65 % liegen

(Hygrometerstand unter 29 °C)

Lagertemperatur

-20 °C bis 60 °C

(Temperaturschwankung weniger als 10 °C/Stunde)

Luftfeuchtigkeit bei Lagerung

10 % bis 90 % (nicht kondensierend).

Bei einer Temperatur von 60 °C muß die Luftfeuchtigkeit unter 20 % liegen

(Hygrometerstand unter 35 °C)

Abmessungen

ca. 107,7 × 22,2 × 150,6 mm (B/H/T)

Gewicht

ca. 240 g

Mitgeliefertes Zubehör

Bedienungsanleitung (1)

Änderungen, die dem technischen Fortschritt dienen, bleiben vorbehalten.

Hinweise zur Verwendung

- Stellen Sie das Gerät nicht an einen Ort, an dem es folgenden Bedingungen ausgesetzt ist:
 - extremen Temperaturen
 - Staub oder Schmutz
 - hoher Luftfeuchtigkeit
 - Vibrationen
 - korrodierenden Gasen
 - direktem Sonnenlicht

Reinigung

Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, trockenen Tuch oder einem weichen Tuch, das Sie leicht mit einer milden Reinigungslösung angefeuchtet haben. Verwenden Sie keine Lösungsmittel wie Alkohol oder Benzin. Diese könnten die Oberfläche angreifen.